



Consejo de Seguridad

Distr.
GENERAL

S/15350
10 agosto 1982
ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLÉS

**CARTA DE FECHA 9 DE AGOSTO DE 1982 DIRIGIDA AL PRESIDENTE
DEL CONSEJO DE SEGURIDAD POR EL REPRESENTANTE PERMANENTE DE
JORDANIA ANTE LAS NACIONES UNIDAS**

Tengo el honor de adjuntar a la presente una comunicación del Observador Permanente de la Organización de Liberación de Palestina dirigida a Vuestra Excelencia acerca de la intensificación de las operaciones militares de Israel contra los pueblos libanes y palestino en Beirut y sus alrededores.

Solicito a Vuestra Excelencia que esta carta y la carta adjunta del Observador Permanente de la Organización de Liberación de Palestina se distribuyan como documentos del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Hazem NUSEIBEH
Embajador
Representante Permanente

ANEXO

Carta de fecha 9 de agosto de 1982 dirigida al Presidente
del Consejo de Seguridad por el Observador Permanente de
la Organización de Liberación de Palestina ante las
Naciones Unidas

He recibido instrucciones de Yasser Arafat, Presidente del Comité Ejecutivo de la Organización de Liberación de Palestina, en el sentido de informarle sobre la última agresión israelí perpetrada contra los pueblos del Líbano y el pueblo palestino.

Desde anoche, los israelíes han venido escalando sus actividades militares, bombardeando Beirut por aire, tierra y mar. El bombardeo abarcó el eje de Ouzai, el eje del aeropuerto, Burj Al-Barajneh, el eje del museo, Mraije, Sakra, Shatila y Ramlet Al-Baida, así como Verdun, Corniche Al-Mazraa y las zonas de las Embajadas de Kuwait y China.

El bombardeo de todas estas zonas es concentrado e intenso, y comenzó después de que un funcionario israelí hiciera una declaración en el sentido de que Israel no suspendería la acción militar ni dejaría de intensificar la presión sobre Beirut.

A las 19.00 horas, hora local de Beirut, se nos informó de que durante las cuatro horas anteriores, varios escuadrones de aviones de guerra israelíes habían bombardeado continuamente las zonas de los distritos meridionales de Beirut, incluidos Sabra, Shatila, Burj Al-Barajneh, los campamentos de refugiados de Mar Elias, Fakhani, Mazraa, Ramlet Al-Baida y la carretera del aeropuerto. Diferentes sectores de Beirut también fueron bombardeados desde tierra y mar.

Cumplimos con informarle sobre estos últimos acontecimientos y le instamos a que los tome seriamente en cuenta.

(Firmado) Zuhdi Labib TERZI
Observador Permanente